

Մ Է Ճ Մ Ո Ւ Ա Յ Ը Հ Ա Վ Ա Տ Ի Ս

ՏԷՐՈՐՏԻԿՆԵՐ — ՍԷՆԵ

X 1870 X

ՆՈՒՄԵՐՈ 580

1787 ԲԱՄԱՋԱՆ 7

ՄԷՃՄՈՒԱՅԸ ԻՆՏԵՐՆԱԿԱՆ
ՍԵՆՏԵՐ 150 ՏՐԶ
ԱԼԹԵ ՄԻԼԵՆ 80

ՍՈՒՐ
ՆՈՅԵՄԲԵՐ 17

ԻՆՏԵՐՆԱԿԱՆ 45
ՏԱՆԵՐ 20 ԿԵՆՏԵՐ 40 ԳԱՐԱՅ

ԱԼԱՅԻԱՆԿՈ
ՆՈՅԵՄԲԵՐ 29

ԱՌԻՔԱՆԵ ՆՈՅԵՄԲԵՐ 17

ՀԱՎԱՏԻՍՍԹՐ ՄԻԻԹԵՆԵՎԻԹԵՆ

Մէջ Բրուսիայի թէպիմ օլունտուգ տան սօղրա, Բրուսիանըն ին վա վէ գօմանտանը պուլունան վօն Գիւմմեր թարափընտան Մէջ էհայի սինէ խթիպէն նէշր օլունան իլան նամէ տիր :

Տիւնքի կիւն Մէջ, Բրուսիայի թարափընտան զապթ օլունուպ, գալէայի մէզքիւրուն գօմանտանը տախի պէն սահիպի իմզա նասպ օլմուշում տուր :

Բրուսիա ասաքիւրի պէյնինտէ մէրի իւլ իճրա օլան գալանին ասքերի յէնին մուհաֆազա օլունտուղու իլէ պէրապէր սէրպէսիյէթի շախսիյէ վէ հուգուգու էմլաքիյէ թահթը թէմինաթա վազ օլունաճագ տըր : Նիզամաթը պէլէտիյէ թանգիմ օլունունճայա տէ կին, պու կիւնլէրտէ էհայի իւզէրինէ պիրի պիր իւթիւնէ թահ օլունան վէր, կիւնլէր պարը կիրան օլաճագ տըր, լաքին էհայի մէրգուլունին տախի ահ վալը վազըլայա ըիայէթ իտէճէյի մալլում տիր :

Էհայի սէքէնէտէն էմրէ իթաաթ իթմէյէն վէ եախօտ միւզալէմէթ իտէնլէր հազգընտա նիզամաթը ասքէրիյէ էքիտէն իճրա օլունաճագ տըր :

Բրուսիա ասքերիւրի թէնլիքէյէ տիւշար վէ եախօտ էֆալը միւֆսիտէ իլէ անլէրի միւթէզարրի իտէնլէր տիւ վանը հարպտա մուհաքէմէյէ չէքիլէճէքիլէ փրանսըղ ասքերիւրինէ ճասուլուգ իտէն վէ եախօտ խանլէրինտէ փրանսըղ ճասուլարը սազլայան վէ փրանսըղ ասքերիւրինէ, հիւսնի ըիզալարը իլէ փօլար կէճսթէրէնլէր վէ Ալաման

ասքերիւրինի վէ եախօտ մայէթինտէքի ատամարը էօլտիւրէն, ճէրհ իտէն վէ եախօտ սօյան, վէ գանալարը, եօլարը վէ թէլէկրաֆլարը խարապ իտէն վէ եօլարըն ամէտ շիւտինէ մանի օլան վէ միւհիմմաթը հարպիյէ վէ լէվազիմաթը եազան, վէ Ալաման ասքերիւրինէ գարշը սիւահ գուլա նան ատամար գաթը իլէ միւհազաթ օլաճագլար տըրլար :

1⁰. Կէրէք խանէնին տէրունինտէ վէ կէրէք խարիճինտէ, Ալաման ասքերիւրինէ գարշը աթէշ իտէն ատամլարըն խանլէրի ասաքիւրինիսքեանը նա թախսիա գըլընաճագ տըր :

2⁰. Սօգազլարտա պէ եախօտ մէյտանլարտա օն քիշիտէն զիյատէ աւամ ճէմ օլմայաճագ տըր :

3⁰. Էհայի սէքէնէնին էլինտէ պուլունան սիւահլարըն քեաֆիէսի հոկտեմբեր 31 տէ էօլլէնտէն սօղրա Բըրէնսըրի սօգաղընտա վազը ասքեր տէպպօյընա (ամպար) թէսլիմ օլուն մալը տըր :

4⁰. Կիճէլէյին պիր գարըլըլըգ զուհուրինտէ հէր քէսին խանէսինտէ ըշըգ եանմալը տըր :

Մէջ 30 Հոկ. 1870

(Իմզա) Վ.Յ. Բէ-Տէր

— Նոյեմբ. 13 թարիխի վէր Յայթունկ նամ Ալաման զազէթասընտա միւթալաաթը աթիյէ կէօրիւմիւշ տիր :

« Ահվալը հազըրէտէ Բուսիա միւթթէտիյաթընը միւհէրրէտ հարպա միւնճէրը օլաճաղը շիւպհէտէն միւթապնի տիր : Էքրպանըն շիմտիքի պուլունտուղու հալը բօլիթիգա արնտա : Շարգ մէմէլէսինին սուլհ իւզքէ թէսլիյէ օլմասը միւհէրինաթ տիր : Բուսիա պու հալէ թէնլէպպիւս իլէ

մուխապէրաթը սուլհ քեարանէ իլէ քէնտիսինէ թէրք վէ իթա օլունմայան միւթթէտիյաթը սիւահ իլէ իսթիհսալ իլլէյէպիլիթիմտէյի մէմուլ իթմէսին) :

— Բրէս զազէթասը մէսէլէի մէզքիւրէ հազգընտա շու վէճէլէ պէյանը էֆքեար իլլէմիշ տիր :

« Աւսթրիա, սայիր հիւքիւմէթլէրտէն զիյատէ թէվասսուլ վէ սուլհ քեարանէ պիր թարիգտէ պուլունտուղու կէօրիւնիյօր :

Փարիս ահտնամէսինի իմզա իտէնտէվէթլէրին իինտէ եալընը Աւսթրիա հիւքիւմէթի տիր քի, մէզքիւր ահտնամէսին մուխաթարաթը էր եալիճ զուհուրա կէլէճէյինէ վազըլ օլունապ, մէզքիւր գարըլըլըլըն էօնիւնիւ ալմազ իշին իպրազ իտէճէյի իգտամաթը միւթթէֆիտ պիր վազըլթաա սարֆ իտէյօր վէ իսպաթը տախի շուտուր քի, վազթը հալտէ, Բուսիանըն թէքիլէրինին կէլէք Բուսիանըն վէ կէրէք քէնտինտէ տօսթ օլանտէվէթլէրին գապուլ իտէպիլէճէյի սուրէթտէ հալ ու թէսլիյէ օլունաճազընը իւմիտ իտէյօր :

— Նոյեմբեր 14 թարիխի Բէսթի Նաբլօ զազէթասընըն զաննընճա, Բուսիա, էվլէլճէ Բրուսիանըն մուալէնէ թինէ թէէմին օլմատըգ ճա, 1856 ահտ, նամէսինի լաղվ իլլէմէյէ իճթիսար իտէմէզ իտի :

Հէր հալտէ, պու մատտէ, Ալէմանեա հիւքիւմէթի իլէ Աւսթրիա պէյնինտէ վուգու պուլունտուղու տալիր չըգան թէվաթուլարըն խէյալաթը իւզէրինէ միւպթէնի տիր : Բուսիա քէնտինի քիֆայէթ սուրէթտէ գուվէթիլի զանն իթտիյի հալտէ, հիւքիւմէթի մէզքիւրէ հազըգաթէն հիւքիւմէթլէրին միւտախէլէս նի գապուլ իթմէյէճէք տիր, լաքին Բէսթի Նաբլօ

10 Բուսիանըն, սայլը հիւքիւմէթլերին
դարարըսընա մուվաֆէգաթ խտէճէ-
յինի վէ միւլայէմէթ իւղը հասըլ օ-
լան պիր մուվաֆէգաթիւթէ րազի օ-
լանաղընա արզու պէյան իլէ խու-
սուսու մէղպուրուն պէյլէճէ թէս-
վիլէսինի ինթիմալտէն ատտ իթմիշ
տիր :

— Բէֆօրմ զաղէթասը, հէր վա-
ղըթ քէշֆ վէ իտտաա իլէտիլի ահ-
վալընըն շայանը թէհասիֆ գուհուրի-
նի իշ պու վապայի ճէտիտէտէ միւ-
շահէտէ իտէյօր :

Բուսիա հիւքիւմէթի, սահիպ
գուվիլէթ օլան տիւշմէնինին մահվ օ-
լունմասը իլէ, Բուսիանըն տախի
թասավվուրսթընա միւլասէր օլուն-
մասընա վէ պիւ վէճիլէ քէնտի Եօլ-
լարընըն տաֆօր սէրպէսթ օլանաղը
վաղթընա պէքէմէք իտի :

Լաքին շիմօի Աւթըրիա Մաճար
հիւքիւմէթի շիմօիյէ գատար թութ-
աուղու Մարիգին տիկէր կէօնէսինէ
Եանի Եքիտ վէ միւլէսսիր պիր թա-
րիգէ սիւլիւք իլլէմէյէ պօրճու օլմա-
լը տըր :

— Սուրթալի Յայթունի նամ Ս-
լաման զաղէթասընըն նոյն 13 թարիխի
նիւսիսինտէ իթիմատա շայան պիր
մահէլլտէն աթի իւլ պէյան թէսլի-
ղաթ կէօրիւմիւշ տիր :

« Բուսիա հիւքիւմէթի, 1856 ահտ-
նամէսինի ֆէսիսէ իթիսարը մատտէ-
սինի կէրէք ֆիլիլէն վէ կէրէք նիւմա-
յիշ վէճիլէ արզու իլլէտիլի իլէ պէ-
րապէր իւրար իթմէր թասավվու-
րունտա պուլունմագտա տըրր : Պուն-
տան աշիքետը նէշէթ իտէր քի, Գա-
րա տէնիզին ճէմիլէթի նամըլլա վէ
պահրի Սիյահտա եէտի վահիտիլի ի-
լէ մալիւմ օլան Բուս վաքթը գուլ-
բանետը, Էյամը մէտիտէտէն պէ-
րոն, Բուսիա հիւքիւմէթի իլէ խա-
ֆի պիր աշտնամէ իմզալանմըշ տըր :
Ահտնամէի մէղքիւր ահքեամընճա,
դուլբաննայի մէղքիւր եէտի իտարէ-
սինտէ պուլունմա վաքթիլարը, իթթի-
ղայի հալտէ, հալպ վաքթիլարըն հէյ-
Եէթինէ վաղ իլէ հիւքիւմէթի թէս-
յիմիլլէմէյէ Եէօղ վէրմիշ, վէ թաղ-
միւնաթ օլարագ, Բուսիա հիւքիւմէ-
թի թարաֆընտան թէհմիւնաթ իս-
քաղ օլունտուղու հալտէ, շայէթ վասի

պիր շըմէն տը ֆէր իմթիյաղը իթա օ-
լունմուշ տուր : »

— Թայմը զաղէթասընտա օգուն-
տուղունա կէօրէ մահը հալին 9 վէ
10 թարիխլերինտէ վուգու պուլան
մուհարէպէլէրտէ 2300 Ալամանլարըն
Եսիր օլտուղու րէսմէն խապէր ա-
լունմըշ տըր :

Պու կիւն Օրլէանտան խապէր ա-
լունմամըշ տըր : Լուարըն իքի օրտու-
սու տախի տիւշմէնին թէարրուղա-
թընտան ինթիմապ իլլէմէք թարի-
գինտէ պուլունույօրլար : Ալամանլաթ
թուրի եաղընընտա թէրաքիւմ իտէ-
յօրլար :

— Պրոմսըղլար վիլթոնիֆտէ ու-
ֆաղ պիր գալէա ինչա իլէ, իւղերի-
նէ 20 ատէտ թօր վաղ իլլէմիշլէր վէ
վիլթուիֆ իլէ վիթրի արասընտա
տիկէր պիր գալէա տախի ինչա իլէ
մէղքիւր գալէալարըն Եօնիւտէ, Սէ-
պասթօրլ հէնտէքէրի կիպիհէնտէք-
լէր ալըլմըշ տըր :

Ճէնէրալ վօր տէր թանըն օրտու-
սու, ասաքիլի իմտատիլէնին իլհագը
իլէ 70,000 նուֆուսա պալիղ տիր :

— Ինկիլիզ սէֆիրի ճիւմա էրթէ-
սի կիւնիւ, տէվէթլու Սատրաղամ
Եֆէնտիմիլ իլէ միւլագաթ իլլէմիշ
տիր :

— Ամէրիգան ճէնէրալարընտան
ճէնէրալ Եէրիտան իլէ Ֆօրսիթ պու-
կիւնլէրտէ Տէր Սաատէթէ կէլիլլէր
տիր :

— Էվանթ Հէրաղտա մախսուս
թէլէկրաֆնամէ տիր :

Լօնտա 26 նոյ ախլամ
Ինկիլթէրրա թարիճիյէ նաղըրը
Լօղտ կրանվիլին թահրիրաթընա Բու-
սիա գապիլէթօսու թարաֆընտան
վուգու պուլան ճէվապնամէ տիւնքի
կիւն վաթըլ քիւնշ տուր :

Ճէվապնամէի մէղքիւրուն տուրէ-
թի թահրիրիյէսի սուհրեարի իտէ տէ-
րուսիա եինէ միւլթէտիլաթը իւղէ-
րինէ իարար ֆտէյօր : Մահը հալին 28 եանի Եէնիւմիւգ-
տէքի բաղար իրթէսի կիւնիւ (տիւնքի
կիւն) վիթքէլա մէքիտի տապէթ իլէ,
Բուսիանըն օղու սօն թէլէկրաֆնամէ-
նին միւնտէքիւմթը իւղէրինէ միւլա-
քէրէ ֆտէճէք տիր :

Պու մէսէլէնին սուհր վէ սալահ

իւղրէ թէսվիլէքէղիր օլանաղը մէմուլ
տուր :

— Մաճարիսթան րայթալթը օ-
լան Բէշթատան նոյնմըր 12 թարիխ-
լէ շու մէալտէ պիր թէլէկրաֆ վարիտ
օլմուշ տուր :

« Բուսիանըն թութտուղու թարի-
գի խապէրինտէն տօլայը : Մաճար
հիւքիւմէթի պաշ վէքիլի Անտրասի
պա թէլէկրաֆ Աւթըրիա հիւքիւմէ-
թի ճանիպիլտէն վիէննայա ճէլպ օ-
լունմուշ տուր քի, վիւքէլա մէքիսի-
նէ տախիլ օլուն տէյի : պուրատա
ֆէվգէլատէ պիր հէյէճան հիւքմի-
տէյօր :

Մահը հալին 21 ինտէ քիւշատը
մուգարէր օլան մէպուսանը միլլէթ
մէքիսիլին թէճէմիլլէր իլին Գօնթ տը
Պայսթ օղու հաֆթանըն սօնունա տօղ-
րու պուրատա պէքէնիյօր :

Գօրէֆօմքան Օլիլլէն

— Պու տէֆա Սէր զաղէթասը միւ-
տիլի Անտօն Եֆէնտիլէ կէօնտէրիլէն
իլամըն սուրէթի տիր :

Հայիզ օլտուղունազ րուխսաթնա-
մէ մուհիպինճէ Սէր Խալիլլէ թապ ու-
նէշրինէ մէշղուն պուլունտուղունազ
հալտէ պիր գալ վաղթըտան պէրու-
քէնտու քէնտուշըրգէ թաթիլ իթմիշ
օլտուղունազ զաղէթայը, պու քէրրէ
Սէտայը Հաղթէթ նամըլլա մու իւ-
լալէսիլլէ թապ իթմէնիլլէ վէ Սէտայը
Հաղթէթ մուհարրիլ իմզալիլլէ պի-
րինճի նիւսիսինտէ տէրճ իլլէմիշ օլ-
տուղունազ պիւր գըթալ վէթուպա
նէղարէն, պու զաղէթայը իքի մահ
միւտտէթլէ թաթիլ օլունմուշ օլան
սպիֆ իւղ զիքի Մէտայը Հաղթէթ
զաղէթանը եէրինէ չըգարմըշ օլտու-
ղունազտա իլթիպահ օլմայուպա պու
իտէ զաղէթայի մէղքիւր հաղթընտա
իթթիլաղ օլունմուշ օլան պիր թէտ-
պիրի հիւքիւմիւգ պըրա մագ տիմէք
օլանաղընտան Սէտայը Հաղթէթլէ
միւտտէթի թաթիլլէսի միւնգաղիլլէ
օլունճայա քէլիլ Աէր զաղէթասընըն
տախիլ չըգարմաղ ումուրու թապիլլէ
տէն պուլունմաղլէ տէյանը քէլիլլէ-
թէ իպթիտար գըրընտը :

Մէտիլլէ Գալէի Մալապ-
Ա. ՄԱՃԻՏ
Օրագիր
— Ալտը միւթարէքէ զըմնէնա
Ֆրանսա հիւքիւմէթի մուվաֆգաթէ

սինին Բրուսիայա թէքիֆ իյլետիյի վէ Բրուսիա թարաֆընտան րէտտ օլունան շարթար պէր վէճէի աթի օլտուղու վէրսայլտան Թրանգֆորթ դաղէթասընա եազըլմը տըր . շէօյլէ քի , 28 կիւն միւթարէքէ ագտ օլունտուղու միւտտէթ զարֆընտա , իքի միլիօն էհայինին հէր պիրիսինէ կիւնտէ պիր պուշուգ լիվրա էթ իլէ պիր լիվքա էքմէք Բրուսիայլըար թարաֆընտան վէրիտիյի իլէ պէրապէր , օլ միւտտէթ իյինտէ Թրանգֆորթին , փարիմէ կէրէք միւհիմմէթը հարպիյէ իտիւալինէ միւմմանամթ օլունմամսը տըր :

— Վանտէրէր զաղէթասը նոյեմբեր 11 թարիլիլէ շու աթիտէքի թէլէկրաֆիսամէյի տէրճ իթմիլ տիր :

« Շարգ մէսէլէսի հագգընտա Բուսիա հիւքիւմէթինին պիր նիւմայիլ իյլէ մէսիմիւճէրրէտ տիր . Բուսիա իլէ տէվլէթի Օսմանիյէնին մէյանէսինտէ իմթիլա հոսուլ իյին օլունան լիւշէպպիւսամ իւսնի մուվաֆֆադիյէթ պուլոյօրըք : Սէն — Բէթէրսպուրկտա Տէվլէթի ալլիյէ սէֆիրի սաատէթլու Բիւսթէմ պէյ իլէ Բուսիա սէֆիրի իկնաթիքի ճէնապլէրի , լիւշէպպիւսամ լիւշէպպիւսէ քէմալի զայրէթ իլէ շարըլօրըար . իւհհաֆֆուզի վէթէնուլուզի սուրէթտէ պիր ահսնա մէի գաթիլէ ագտ օլունապիլէճէք իմիլ » :

Պիղ պալէտատէքի թէլէկրաֆ հաւատիսի լա թիւրքիտէն նագլէն տէրճ իտիւպէնէ պէրէճէ սահիճ օլտուղունա քէֆալէթ իմմէյէրէք զաղէթամըզա տէրճ իլլէմիլիլ տիր :

— Վիլենանըն Նուվէլ Բրէս Լիպր զաղէթասընտա հաւատիթթը աթիլիլէ կէօրիւմիլ տիր :

« Մէյտէ օլ գատար գաթայիր վար տըր քի , Բրուսիայլըար շիմտիլիք սալ յիրլէրինէ սամըլօրըար . պիր չօգ զախայիր տախի թէրսանէլէրտէ վէ մաղաղալարտա պուլունմուշ տուր : Թաղէ էթ հիլ թիւքէնմէմիլ օլուպ , մաղէշալ Պաղէնին պիր դարարնամէսի իւղէրինէ իտի քի , էթ թայեինամթլարը էքսիթիլմիլ իտի :

« Մուհասէրէնին սօն կիւնիւնէ գատար մարէշալ Պաղէն Թրանսանըն մուվազգաթ հիւքիւմէթինի թանը

մագ իսթէմէտիյիտէն իմէրամթօրըն (Նաթօլէօն) նաւընա թէսիլմ օլմուշ տուր :

« Մէտան թէսիլմ օլունտուղու կիւնտէն պաշայարագ , Պաղէն Լօնտրա վէ վէրսայլա ճէնէրալ Պուպէյի կէօնտէրմէք թէսաւվուրունտա իտի :

« Միւմմիլէյին թասաւվուրամը , թէսիլմ օլմագ , վէ պատէհու Բրուսիա գրայընըն րիզասը իլէ , Պօնաբարթ խանէտանընըն թէճտիտի հիւքիւմէթի իյին մայէթինտէ պուլունան օրտուսու իլէ մուալէնէթ իյլէմէքսէն իպալէթ օլուպ , օլ վազըթ Նաթօլէօն , քէնտի էվալտընա թէրքի սալթանամթլէ , հիւքիւմէթին գայիմմագամըլը տախի մարէշալ Պաղէնէ հալալէ օլունուր թասաւվուրունտա իտի , լաքին կէօրտիւ քի իւմիտի պօշա չըգմըշ տըր շիմտիլ » :

— Սմէրիգան ճէնէրալը Շէրիտան պէրապէրինտէ ճէնէրալ Թօսիլթ վէ ճէնէրալ Բիւթէրթօրտ պուլունտուղու հալտէ , տէվլէթլու Մուսթաֆա Ֆաղըլ բաշա հազըթէթէրինէ բազար կիւնիւ վիդիթա վէրմիլլէր տիր :

— Պու բազար կիւնիւ Զաթը Մէշիլէթէնահի իլէ , վիւքէլայի ֆիլսամ վէ մէմուրինի քիւրամ հազարաթը , զաթը հազըթի Սատրաղամիլլէրին գօնագլարընտա իթա օլունան թամատան սօղրա , քեաֆֆէսի տէ Պապը Ալիյէ կիտիպ , օրատա տէվլէթլու Սատրաղամ էֆէնտիմիլլին րիյասէթի թահթընտա ագտը մէճիս օլունուպ , Բուսիա տէվլէթինին միւսթէտիյաթը թահթը միւկաքէրաթա վազ օլունմուշ , վէ պաղը կէօնա իմթիսնալիլթ վուզու պուլունտու հալտէ հիլման քեաֆֆէյի վիւքէլա հազարաթը , մէսէլի մէզպուրէնին սուլէ իւզըրէ թէսիլլիլէզիլ օլմաթընա պէլանըրէյ պուլունտուգլարը Գար տիւ Պօլֆօր զաղէթասընտա օգունմուշ տուր :

— Գուրիէյէ մախսուս թէլէկրաֆ նամէ տիր :

Մարտիլա 27 նոյեմբեր .

Տիւնքի կիւն Լօնտրաւա բրէնա կօրլաքօֆուն ճէվապը ախալ օլունմուշ տուր :

Բուսիա վիւքէլայ , մէսէլի հալտէնին պիր գօնաֆֆօրտա իլէ հաղըլէթէմիլլէ օլունտու գաղալը պու

լունտուղունու պէյան իտէյօր :

Պու քէրրէ եէնիտէն Թրանսանըն ագտընա միւպաշէրէթ իյլէտիլի միւթարէքէ Բրուսիայլըար թարաֆընտան գապուլ օլունմայրպ րէտտ օլունմուշ տուր :

— Գար տիւ Պօսֆօրա մախսուս թէլէկրաֆնամէ տիր :

Վիլենա 26 նոյ . ախշամ :

Աւսթրիա պաշ վէքիլի գօնթ Պայսթըն թահրիթընա Բուսիա թաւաֆընտան իրսալ գըլընան ճէվապ նամէտէ , Բուսիա հիւքիւմէթինին , թահրիթընա ումումիլլէտէ պէյան վէ իտտաա օլունան մէվաստան վազ կէշմէյիպ , գալիլէն գարար վէրմիլ օլտուղու պէյան գըլընմըշ տըր :

Գօնթ տը Պայսթ , Բէշթանըն մէպուսանը թարաֆընտան տէք մէյան օլունան սիւալլէրէ ճէվապէն « հիւքիւմէթին հայսիյէթինէ վաճիպ օլան շէյլէրի իւրա իտիպ , միւմքին մէրթէպէ մուհարէպէտէն իմթիսապ իլտէճէյիմ » տէմիլ , վէ պատէհու գօնթը միւշարիլէյ , մուհարէպէ իմմէք իսթէնիլմէտիլի հալտէ , անըն իւղէրինէ գիլ ու գալ իյլէմէնին տախի լիւզու մու գալմազ տէյի իլապէի մագալ իյլէմիլ տիր :

Վիլենա 26 նոյ . ախշամ :

Աւսթրիա վէ Մաճար հիւքիւմէթինին 1871 սէնէսի պիւտճէի ումու միսի նէշը վէ իլան օլմուշ օլուպ , մէսարիֆաթը տէվլէթ 100 միլիօն վէ կէօմիլլէ վարիտաթը 12 միլիօն տուր :

Հարպիլէ նազարէթինին աթի պիւտճէսի 82 միլիօն վէ ֆէվզէլատէ պիւտճէսի 60 միլիօն օլմուշ օլտուղունտան սույի թէճսիլի մուճիպ օլմուշ տուր :

Իկէրլի Աւսթրիանըն րէյիսի մէճիլիտի եէնի պիր վիւքէլա մէճիսինին թէշքիլիլի գապուլ իտէր իքէ , Գօնթ Գօլլէրիտօ Մաննիլէտ տախի վիւքէլա մէճիսինէ տախիլ օլաճագ տուր ֆարիտին էօնիւտէ պէզլիլ ք պիր գալիլանը վուզույի մէմուշ օլունտույօր :

— Լիօնտան եազըլտըղընա կէօրէ՛ Մ . Բըթէն — Կանտէնին ֆապրիլալալընտա եազըլմըշ օլտուղու հալտէ , պու տըթ Վէն նամ չըմէն տըթէր մէվ գըլընտա պաթթիլ պիր թօր մէվ

ճուտ օլուպ, պու թօք պիւս պիւ-
թիւն չէիք տէմիրտէն եաբըմըչ
վէ 14.000 քիւ աղբըղընտա վէ 12,
000 մէթրօտան զիյատէ ուզագըղա
կիւլէէր աթմագտա տըր :

Պու թօք, ժօզէֆին—տը Սէնթ—
Ուէն թապիր օլունան պաթթալ թօ-
քու իլէ Բրուսիանըն մէշնուր Բրիւբ
թօքունտան զիյատէ ուզագա աթըպ,
օ պիրլէրինի կէրի պըրագմագտա օւ-
տուղունտան պու նէվ իճատ թօք փա-
րիսին Մօն վալէրիէն գալէասընա վազ
օլունաճագ տըր : Պու թօք պու կիւն
եարըն Մօնթէսսիւէ նագլ օլունա-
ճագ տըր : վէ էկէրչի Բրուսիալըլար
Մաօն տէրէսի թարաֆընտան կէլիլէր
իսէ, օնլար ուզագտա իքէն, մէզքիւր
թօք պիր տէֆա բաթլայաճագ տըր :

— Պափէրա ասքէրի օլարագ պու
արա Յրանաա թօքրաղընտա 94.000
Պափէրա ասքէրի օլունտուղունու,
վէ 1866 տա Պափէրա հիւքիւմէթի
50.000 ասքէր անճագ սիւհլանտըր-
մըչ օլտուղու Նիւրէմպէրկտէ թապ ու
նէշր օլունան պիր զագէթատա օգուն-
մուշ տուր :

— Օրէան մուհարէպէսինտէ Յը-
րանսըղարըն ալարգալտըր Պափէրալը
էսիրլէրին իչինտէ, փրգայի մէզքիւ-
րուն գօմանտան պուլունան ճէնէրալ
վօն տէր թանըն եէկինի իլէ Օրլէա-
նըն Ալաման վալիսի Մ. տը Բէրսըվալ
պուլունմագտա տըր :

ՍՕՆ ՀԱՎԱՏԻՍԼԷՐ

Հօնտրա 28 նոյ. սապահ
1856 ահտնամէսինին Գօնֆէրանա
իլէ հալլ ու թէսվիյէսի թէճվիզ գը-
լընմասընա տայիր Բուսիա գապինէ-
թօսու ճանիպինտէն գարար վէրիլտի-
քինի միւպէյին Տէյլի Նիուզ նամ զա-
ղէթասընըն Սէն—Բէթէրսպուրկտան
ալըպ նէշր իյլէտիյի պիր թէլէկրաֆ-
թամէ իւզէրինէ պղէ սապահ, ինկիւ-
թէրրա պօրսասընտա ֆօնտօլարտա
խայի հարէքէթ վուգու պուլմուշ
տուր :

Ինկիլիզ գօնսօլիտի — 92 3/4
Օմանըլ — 43
Պիւքրէշ 28 նոյեմ
Մէպուսանը միլլէթ մէճլիսին թա-

րաֆընտան Մ. Գօսթաֆօրիւ րէյիսի
մէճլիս, վէ ճէնէրալ Յըրէսքիւ, Մ.
Ոգարիչի, Մ. Գասըմիր վէ Մ. Լէգ-
գա րէյիսի սանիլէր ինթիլապ օ-
լունմուշար տըր :

Ի Լ Ա Ն Ա Թ

Էրմէնի Գաթօլիկի միլլէթինտէն
թափիցիյէր Յովսէփ Սարրեան քէն-
տինէ իֆթիխար ատտ իտէրէք ինա-
յէթիւ միւշթէրիլէրինէ իլան իտէր քի
Պէյ օղլունտա թէքքէ ճիվարընտա
գարաղօլ իթթիսալինտէ 486 նումէրօ
իլէ մուրագգամ քիւշատ իթմիշ օլտը-
ղը մաղաղասընտա Էրոպատան կէլմէ
մօպիլիայէ միւթէալիք հէր ճինս էշեա
սաթլըմագտա օլտըղը կիպի պուրատա
տաթի Էրոպաքեարի տիւրլիւ տիւրլիւ
սէքիզ օն սէնէլիք միւհքէմ վէ տա-
յանըղը քէրէսթէտէն մարանկօղիյէ
վէ տօղրամայէ վէ մէֆրուշաթէ տայըր
վէ պա խուսուս սանսըղը փէնճէրէ-
լէր վէ աղըր գաբուլար էհվէն ֆիյաթ
իլէ ֆապրիգասընտա մահիր ուսթա-
լար էլի իլէ եաթլըմագտա օլուպ ալ-
ղուքէշ օլան զէվաթ մարիւզ զիքըր
մաղաղալարընա թէշրիֆէ րաղպէթ
պուլուրուպ էղհէրի ճիհէթ խօշնուտ
օլաճագլարը խասսէթէն իլան օլու-
նուր :

ԵՐԿԱԹԷ ԴԻՄԱԿՈՎ ՄԱՐԴԸ

ԷԼ

ՀԱՅՈՑ ԱԽԵՏԻՔ ՊԱՏՐԻԱՐԺԸ

Կէշէնէրտէ Մասիս զագէթասընտա,
միւլէլիֆի Կարապետ էֆէնտի իւթիւճեան
թարաֆընտան պիթթէրճիւմէ նէշր օլուն-
մուշ, վէ շիմտի 140 սահիֆէտէն իպարէթ
պիր թիսալէ օլուպ, Մասիսին մաթպաա-
նընտա վէ Գաֆաֆեանըն եանընտա ալ-
թըշար զուրուշա սաթլըմագտա տըր :

ԳՈՐԾՆԱԿԱՆ

ՔԵՐԱԿԱՆ ՈՒԹԻՆ

ՀԱՅԿԱԿԱՆ ԼԵՋՈՒԻ

Գարագաշեան էֆէնտինն էսէրի
թէլէլիֆի օլարագ Էրմէնի լիսանըն թա-
լիմէ թէին շիմտիյէ քատար պասըլան քե-
րականթիւլարտան ֆարգը վէ քալիւ-
տանըն պուլունէթիւ օղնապալիլէնէ վէ

էօյրէնտիլի գալիտէլէրին էքզէրսիլէրինէ
տաթի պէրապէր եաբըպ, էյիճէ զիհնին-
տէ հըֆղ իտէպիլէճէյի սուրէթտէ, պա-
լեատէքի իսմ իլէ եէնի պիր քերականու-
թիւն պասըլուպ, իքի ֆրանզ ֆիյաթլա
Չագմագըլարտա Գաֆաֆեանըն քիթապ-
ճը տիւքքեանընտա սաթլըմագտա տըր :

Միւլէլիֆի միւլմայիլէյի, տիրայլթ վէ
Էրմէնի լիսանընտա քէսպ իյլէտիկի վու-
գուֆիյէթի թամմէսի ճիհէթի իլէ, միւշթէ-
րիմիզին էրպապը մէարիֆի նէգտինտէ
չէօհրէթշիար պիր զաթ օլտուղունտան,
մէզքիւր քերականութիւնուն մէքիլէպ-
լէրտէ իսթիմայը թէճվիզ օլունաճագլընա
իւմիտի գալիլիզ վար տըր :

Ա. ԹՈՒԹԹԻ (ԱՌ. ՍՄԵՆՆՈՒՆ)
ԻՏԱԼԷՐԷՆ ՏԵՏՐԻՆ ԹԱՐԳՄԱՆՈՒԹԻՒՆԸ
որ է

Արեւելեան Կաթօլիկ Հայոց Էրանսը
Իրաւաբանական պաշտպանութիւն
Կոստանդնուպօլիս .

Տպագրութիւն, 8. Միւհէնտիսեան
1870

Միլլէթիմիզ հուգուգլարընը մու-
հաֆաղա զըմնընտա պիր թիսալէ ի-
թալիանճատան, Էրմէնիճէ աշխարհա-
բառ լիսանընա թէրճիւմէ օլունուպ,
Սագա չէշմէսի եօգուշունտա, գա-
ֆաֆեան հօճա Յովսէփին քիթապճը
տիւքքեանընտա եէտիշէր զրուշա սա-
թլըմագտա տըր :

ԹՈՒՂԹ ԿԱԹՈՂԻԿԵԱՅ

ՀԱՅՈՑ

ՊԱՏՐԻԱՐԿՈՒԹԵԱՆ ԿԻԼԻԿԻՑ

Ի պատասխանի թղթոյ Պիոսի, Թ.

Սրբազան քահանայապետին

Հռովմայ

Մէզքիւր Էրմէնիճէ թիսալէ լաթիլ-
ճի տիւքքեանընտա 4 էր զուրուշա սաթլը-
լուր :

ՍԱՀԻՊԻ ՄԷՍՈՒԼՈՒ ՂԱԶԷԹԱ
ՅՈՎԱԿԻՄ ԹԻԼԼՊԷՆՏՅԱՆ

ՊԱՆԳՈՒՍԱ ԶԻԶԷԲ ԲԱԶԱՐԸ ՆՈՒ-

ՄԵՐՈ 45

ՃԵՄԻՑԷՐԻ ԵԼԵՅԵ ԲՈՅՈՒՆԻՅԵՅԷ